

Distr.  
GENERALالجمعية العامة  
المجلس الاقتصادي والاجتماعي

A/42/310

E/1987/88

8 June 1987

ARABIC

ORIGINAL : ENGLISH/FRENCH

المجلس الاقتصادي والاجتماعي  
الدورة العادية الثانية لعام ١٩٨٧  
البند ١٥ من جدول الاعمال المؤقت\*\*  
التعاون والتنسيق الدوليان داخل  
منظومة الأمم المتحدة

الجمعية العامة  
الدورة الثانية والاربعون  
البند ١٣ من القائمة الاولى\*  
تقرير المجلس الاقتصادي والاجتماعي

السنة الدولية لتمبئة الموارد المالية والتقنية  
لزيادة انتاج الاغذية والزراعة في افريقيا

تقرير الامين العام

المحتويات

<u>الصفحة</u>	<u>الفقرات</u>	
٣	٢-١	أولا - مقدمة .....
٣	١٥-٣	ثانيا - أزمة الاغذية والزراعة من حيث المنظور .....
٧	٢١-١٦	ثالثا - مشاكل التطور التكنولوجي في افريقيا .....
٧	٢٣-١٦	الف - دور توليد التكنولوجيا في الزراعة الافريقية .....
١٠	٢٨-٢٣	باء - نقل التكنولوجيا : النظرية والتطبيق .....
١٣	٢١-٢٩	جيم - الاثار المترتبة على توليد التكنولوجيا داخل افريقيا .....
١٣	٥٦-٢٣	رابعا - احتياجات توليد التكنولوجيا ونشرها داخل افريقيا .....
١٣	٢٧-٢٣	الف - الخيارات الواجب الاخذ بها .....
١٥	٤١-٢٨	باء - تعزيز البحوث الاساسية في افريقيا .....
١٦	٤٣-٤٢	جيم - تعزيز نظم البحوث الزراعية الوطنية .....

\* A/42/50 و Corr.1

\*\* E/1987/100

Digitized by UNOG Library

٧٠٠٣ 87-13981

GE.8 -6 05

المحتويات (تابع)

<u>المفحة</u>	<u>الفقرات</u>	
١٧	٤٦-٤٤	دال - التدريب من أجل تعزيز القدرة العلمية المحلية .....
		هاء - الاتجاهات الواعدة في أبحاث الاستثمار امتدادا الى
١٨	٥٢-٤٧	النجاح القائم .....
٢٠	٥٥-٥٤	واو - التغييرات في التكنولوجيا والادارة .....
٢١	٥٦	زاي - الاثار المالية .....
٢١	٧١-٥٧	خامسا - الموارد المالية للزراعة الافريقية .....
٢١	٥٩-٥٧	ألف - الاتجاهات الماضية .....
٢٢	٦٣-٦٠	باء - أسباب الازمة في الموارد المالية .....
٢٢	٦٦-٦٤	جيم - التدفقات المالية من المساعدة الانمائية الرسمية ...
٢٧	٧١-٦٧	دال - الاحتياجات من الموارد واستخدامها .....
٢٩	٧٢-٧٢	سادسا - الخلاصة .....

### أولا - مقدمة

١ - رجت الجمعية العامة من الأمين العام في القرار ١٩٨/٢٨ بشأن السنة الدولية لتعبئة الموارد المالية والتكنولوجية لزيادة إنتاج الأغذية والزراعة في افريقيا ، أن يقوم بالتشاور مع الأجهزة والمؤسسات والهيئات ذات الصلة في منظومة الأمم المتحدة ، بوضع مقترحات عملية فيما يتعلق بالسنة الدولية لتعبئة الموارد المالية والتكنولوجية لزيادة إنتاج الأغذية والزراعة في افريقيا ، وأن يقدم عن طريق المجلس الاقتصادي والاجتماعي ، تقريراً عن تنفيذ هذا القرار إلى الجمعية العامة في دورتها الأربعين .

٢ - وأبلغ الأمين العام في مذكرته (E/1985/113) المجلس الاقتصادي والاجتماعي بأن التقرير المطلوب في هذا القرار ليس جاهزاً بعد لتقديمه إلى الدورة الأربعين . ثم طلب المجلس الاقتصادي والاجتماعي في مقرره ١٤٩/١٩٨٦ بأن يقدم التقرير عن طريق المجلس في دورته العادية الثانية لعام ١٩٨٧ إلى الجمعية العامة في دورتها الثانية والأربعين . وبناء عليه ، يقدم هذا التقرير إستجابة لقرار الجمعية العامة ١٩٨/٢٨ ومقرر المجلس الاقتصادي والاجتماعي ١٤٩/١٩٨٦ .

### ثانيا - أزمة الأغذية والزراعة من حيث المنظور

٣ - فقدت افريقيا على مدار العقدين الماضيين قدرتها على إطعام سكانها وتمويل الاستثمارات اللازمة لقطاعها الزراعي . وأصبحت تعتمد بصورة متزايدة على البلدان الصناعية في تلبية احتياجاتها . وعلى مدى العقد الماضي ، انخفضت الإيرادات من المحاصيل التصديرية الرئيسية انخفاضاً شديداً في الوقت الذي تضاغت فيه الديون الخارجية لكثير من الدول الافريقية . وافريقيا جنوب الصحراء الكبرى وهي أفقر جزء في اقتصاد العالم ، تعد المنطقة الوحيدة التي يتزايد فيها معدل نمو السكان والتي من المحتمل أن يستمر فيها انخفاض متوسط دخل الفرد خلال الفترة ١٩٨٥-١٩٩٥ حيث من المقدر أن يصل انخفاض نصيب الفرد من الناتج المحلي الاجمالي إلى ٧٠ في المائة<sup>(١)</sup> . ومن ثم يصبح السؤال المنطقي المطروح هو ما إذا كان هناك أي أمل لشعوب افريقيا ، والجواب على ذلك هو "نعم" شريطة أن تكون الحكومات والشعوب الافريقية على استعداد لمواجهة التحدي . كما أن إلقاء نظرة إلى آسيا تسهم إلى حد ما في وضع مشاكل افريقيا وما تواجهه من تحديات في منظور أكثر إشراقاً من التكهات المحملة بالقتامة التي تجري على حدة .

٤ - ولقد كانت الهند في مطلع الستينات تعيش نفس المحنة التي تعيشها اليوم افريقيا جنوب الصحراء الكبرى ، حيث لم تكن قادرة على إطعام سكانها . ولدى الهند حاليا ، اكتفاء ذاتي من الحبوب ، وقد منحت بالفعل ١٠٠ ٠٠٠ طن من الحبوب للبلدان الافريقية في عام ١٩٨٥ . ولديها مخزون من الحبوب يزيد على ١٧ مليون طن وتصدر في الوقت الراهن القمح . وعلى الرغم من أنه مازال لدى الهند نسبة كبيرة من السكان يعانون سوء التغذية ، فقد أظهرت مدى ما يمكن أن تحققه مجموعة متمتعة من السياسات الزراعية المدعومة باستثمارات تكميلية ، في مجال الطرق الريفية وأبحاث السري واستحداث نظام جديد للجامعات الزراعية ، في إحداث تحول أساسي في القطاع الزراعي . وهناك بالطبع اختلافات رئيسية هيكلية واجتماعية - اقتصادية بين الهند وافريقيا ، لكن المقارنة تبرز بالقطع الامكانات المادية لافريقيا والتي لا يمكن أن تمكنها فحسب من إطعام شعبها البالغ عدده ٤٥٠ مليون نسمة بل أيضا من الحصول على النقد الاجنبي ودعم العمالة في القطاعات الاقتصادية الاخرى<sup>(٢)</sup> . وتتعلق المسألة بكيفية استغلال هذه الإمكانيات . وتتيح الازمة الحالية الحافز على إجراء إعادة دراسة حان أوانها منذ زمن طويل فيما يتعلق بدور الزراعة في التنمية الافريقية .

٥ - وقد انعكست الحالة الخطيرة للأغذية والزراعة في افريقيا في أشكال مختلفة : ففي بعض البلدان لاسيما في منطقة السهل ، شُرِّدت أعداد كبيرة من البشر والماشية كما أن كثيرا من بلدان المنطقة التي كانت في الماضي مصدرا خالصا لسلع أساسية كزيت النخيل والكاكاو والسيغال والبقول السوداني والحبوب إما قد فقدت مركزها في الاسواق العالمية أو أصبحت مستوردا رئيسيا لتلك السلع . والبلدان الاخرى التي كانت يوما ما سلال طعام لافريقيا ، تعيش حاليا بصورة رئيسية على الواردات من الاغذية . والواقع أن المساعدة الدولية لافريقيا قد بلغت حدا أصبحت فيه مستويات المعونة حسب نصيب الفرد من أعلى المستويات في العالم . فقد قدر إجمالي الاحتياجات من المعونة الغذائية لعام ١٩٨٥ للبلدان البالغ عددها ٢١ التي تعاني من نقص حاد في الاغذية ب ٧ مليون طن (بعد أن كانت ٥,٢ مليون طن في الفترة ١٩٨٣-١٩٨٤) .

٦ - بيد أنه مع التحسن أساسا في أحوال الطقس في الفترة ١٩٨٥-١٩٨٦ بلغت زيادة الانتاج الزراعي ما يزيد على ٨ في المائة<sup>(٣)</sup> ، مما أدى إلى تخفيض الاحتياجات من المعونة الغذائية في افريقيا جنوب الصحراء الكبرى إلى ١,٢١ مليون طن من الحبوب في الفترة ١٩٨٦-١٩٨٧ . وبرغم هذا التحسن العام ، لا تزال مشاكل الاغذية المحلية والخطيرة مع ذلك باقية في افريقيا مع وجود نحو سبعة بلدان ما زالت تواجه نقصا غير عادي في الاغذية .

٧ - إن التباطؤ الشديد في معدل نصيب الفرد من الانتاج الغذائي وفي قيمة الصادرات الزراعية (حيث زاد كل منهما بنسبة -١,٠٤٠ في المائة في الفترة ١٩٨٠-١٩٨٥ وبنسبة -٢,٩٩٦ في المائة في الفترة ١٩٨٠-١٩٨٤ على التوالي) قد أسفر عن عواقب وخيمة تتمثل فيما يلي : ارتفاع أسعار الاغذية وتضاعفها ، وزيادة الديون ، ومشاكل خدمة الديون ، وانتشار الفقر وسوء التغذية على نطاق واسع . ومن المقدر وجود أكثر من ١٥٠ مليون نسمة في افريقيا يعانون من الجوع وسوء التغذية<sup>(٤)</sup> . ومن بين ٣٩ بلدا في افريقيا كان نصيب الفرد فيها من الطاقة الغذائية خلال الفترة ١٩٦٩-١٩٧١ دون الحد الأدنى للاحتياجات ، وما زال هناك ما يصل إلى ٢٨ بلدا نصيب الفرد فيها من الطاقة الغذائية في الفترة ١٩٧٩-١٩٨١ دون الحد الأدنى للاحتياجات<sup>(٥)</sup> .

٨ - والاسباب الرئيسية للازمة معروفة تماما . ولا تسلط الاضواء هنا إلا على العوامل البارزة . وعلى الرغم من أن الجفاف والكوارث الطبيعية الأخرى في الفترة ١٩٦٩-١٩٧٣ و ١٩٨١-١٩٨٤ كشفت عن أبعاد الازمة ، وزاد النمو السكاني من الضغط على الموارد في مجالات محددة ، فإن الاسباب الرئيسية المباشرة ترجع إلى السياسات والاستراتيجيات الإنمائية (على الصعيد الوطني والدولي على السواء) التي حرمت الزراعة من مكانتها ذات الأولوية بوصفها محركا للتنمية<sup>(٦)</sup> . ويكمن وراء هذه الاسباب تفاعل بين عدد من العوامل المتأصلة السياسية والاجتماعية والتقنية والاقتصادية (لاسيما التغييرات في أسعار الطاقة والانكماش الاقتصادي العالمي) - التي ما برحت تؤدي دورها على المدى الطويل . وقد اتبعت كثير من البلدان الافريقية سياسات مقتبسة بسبب سوء الفهم لدور الزراعة في التنمية الوطنية مما أسفر عن معدلات غير مواتية في التبادل التجاري ، وعدم كفاية التمويل وارتفاع نسبة الاعباء إلى الفائدة في القطاع الزراعي .

#### الحاجة إلى اجراءات متوسطة الاجل وطويلة الاجل

٩ - أزمة الاغذية في افريقيا هي جزء من أزمة زراعية شاملة تتجلى مظاهرها في سوء التغذية والفقر والتخلف وزيادة الاعتماد في الاغذية على الدول الصناعية . ويجب على الحكومات لوضع حد للجوع والفقر ، إجراء إعادة ترتيب أساسي للاستراتيجيات القصيرة والمتوسطة والطويلة الاجل لخدمة الزراعة . وللمانحين أيضا دور مكمل يتعين القيام به للمساهمة في حل أزمة الزراعة في افريقيا عن طريق إعادة بحث دور المعونة وإجراء إصلاحات أساسية في المعونة التي تقدمها الجهات المانحة ، وتعزيز القدرة الافريقية المحلية على تطوير وتطبيق العلم والتكنولوجيا لمعالجة المشاكل الرئيسية التي تواجه الزراعة في افريقيا والمتمثلة في انخفاض الانتاجية والنظم الايكولوجية الهشة والتنمية المحدودة فيما يتعلق بالأراضي وموارد المياه وضعف الإدارة واتساع نطاق

الامراض التي تصيب المحاصيل والماشية وزيادة فواقد الاغذية وضعف نظم الإيصال . (على الرغم من أن برامج الاغذية القصيرة الاجل في حالات الطوارئ أساسية من أجل البقاء في الاجل العاجل ، فإنها تتجاوز نطاق هذه الدراسة) .

١٠- ويركز هذا التقرير على ثلاثة مجالات هامة هي :

(أ) تعزيز القوى العاملة العلمية المحلية ؛

(ب) تعزيز الخدمات التكنولوجية والبحثية الوطنية لتوليد مزيد من التكنولوجيا ونشرها داخل افريقيا وتقليل الاعتماد على نقل التكنولوجيا ؛

(ج) تعبئة الموارد المالية المحلية والدولية للاسهام في التنمية الزراعية في افريقيا .

١١- ولقد أهملت الدول الافريقية والدول المانحة على السواء المجالين الاولين حيث أفرطت في التركيز على النقل المباشر للتكنولوجيا وتدريب العلماء الزراعيين في الخارج والامتثال في مراكز البحوث الزراعية الدولية وتقدر الفترة اللازمة لبناء المؤسسات الرئيسية في افريقيا وتعزيزها وتسخير العلم والتكنولوجيا لانغراض الزراعة الافريقية بما لا يقل عن ٢٥ عاما .

#### السنة الدولية لافريقيا والتحديات

١٢- تركز اهتمام العالم على افريقيا بسبب المجاعة والفقر المدمرين اللذين حدثا مؤخرا . فقد استأثرت طبيعة الازمة في افريقيا وابعادها باهتمام العالم بأسره على نحو لم يحدث من قبل ، ومن المأمول فيه ألا تحدث هذه الازمة مرة أخرى مطلقا . ويسعى هذا التقرير إلى تشجيع المجتمع الدولي على تعبئة الموارد لمكافحة الجوع والفقر في افريقيا .

١٢- ويتمثل أحد الاهتمامات الرئيسية في تقديم مقترحات فيما يتعلق بتسمية سنة دولية لتعبئة الموارد المالية والتكنولوجية لزيادة انتاج الاغذية والزراعة في افريقيا . وعلى الرغم من احتمال تسمية سنة ١٩٩١ السنة الدولية لافريقيا فإنه ينبغي النظر إلى تلك السنة بوصفها السنة المستهدفة التي تبلغ فيها الأنشطة التي تبدأ على الفور أوجهها ؛ وينبغي أن تكون سنة رئيسية للبدء في خطط علاجية طويلة الاجل للغترة

المقبلة التي تتراوح بين عقدين وثلاثة عقود . ويمثل ذلك وجه الالتحاق في الازمة الزراعية في افريقيا بحيث لا ينبغي الإبطاء في الإعداد من أجل تعبئة الموارد اللازمة .

١٤- وقد لاحظت الجمعية العامة في قرارها ١٩٨/٢٨ مع الجزع الشديد خطورة وضع الاغذية كما يستدل من الانخفاض الشديد في الاعتماد على الذات في مجال الاغذية . وتدرك الجمعية العامة تماما أن المساعدة الاجنبية يمكن أن تقوم بدور حاسم في التنمية في العالم الثالث إذا ما تم في نفس الوقت تعبئة موارد إضافية . كما تدرك الجمعية العامة أن للركود التكنولوجي في افريقيا علاقة مباشرة بانخفاض الانتاجية الزراعية الذي تُفاقم من حدته العوامل الطبيعية كالجفاف والتصحر .

١٥- ويفحص هذا التقرير بمزيد من التفصيل المشاكل التكنولوجية والمالية التي تؤثر على الزراعة في افريقيا . ويضع في الاعتبار برنامج افريقيا ذي الاولوية من أجل الانتعاش الاقتصادي للفترة ١٩٨٦-١٩٩٠ الذي اعتمده مؤتمر رؤساء دول وحكومات منظمة الوحدة الافريقية في تموز/يوليه ١٩٨٥<sup>(٧)</sup> وبرنامج عمل الأمم المتحدة من أجل الانتعاش الاقتصادي والتنمية في افريقيا للفترة ١٩٨٦-١٩٩٠ الذي اعتمده الجمعية العامة في قرارها د إ-٢ المؤرخ في ١ حزيران/يونيه ١٩٨٦ ، والذي التزمت بموجبهما البلدان الافريقية بدعم من المجتمع الدولي بأن تستثمر مزيدا من الموارد في القطاع الزراعي وأن تدخل تغييرات في السياسات وأن تجري التعديلات الهيكلية اللازمة التي تجعلها أقل عرضة لحالات الطوارئ في المستقبل فضلا عن القيام بوضع الاسس اللازمة لتحقيق نمو اقتصادي وتنمية قائمتين بذاتهما .

#### ثالثا - مشاكل التطور التكنولوجي في افريقيا

##### ألف - دور توليد التكنولوجيا في الزراعة الافريقية

١٦ - على الرغم من الامكانات المادية الهائلة في مجال الانتاج ، لم يتجاوز معدل نمو الإنتاج الغذائي في افريقيا منذ عام ١٩٧٠ نصف معدل نمو السكان . وقد أظهرت ثلاثة عقود من التجربة التاريخية في العالم الثالث أنه ليس هناك شمة عامل واحد ، سواء كان رأس المال أو الطقس ، أو السكان أو التكنولوجيا - يستطيع في ذاته أن يفسر التغير أو الركود الذي طرأ على الزراعة ولكن هناك أدلة عملية متسقة وواسعة النطاق على أن التغيير التكنولوجي هو أحد العناصر المحركة أو المكونات الاستراتيجية الأربعة أو الخمسة الرئيسية في تحديث الزراعة .

١٧ - ومن الممكن البدء بالتركيز على عنصر رئيسي من عناصر الابتكار التكنولوجي وهو البحوث المتعلقة بالمحاصيل . وقد كان للتقدم المحرز في هذا الميدان نتائج باهرة في آسيا بحيث يتعين ، إزاء الأزمة الأفريقية ، على أي تحليل جاد لدور التكنولوجيا في معالجة الحالة في أفريقيا أن يأخذ هذا العنصر في الحسبان . وسيتم دراسة هذا الموضوع بالتفصيل في الفقرات ٢٢ - ٢٨ الواردة أدناه ؛ ويكفي في هذا الصدد الملاحظة بأن المعهد الدولي لبحوث الارز قد قام في غضون ست سنوات (١٩٦٠ إلى ١٩٦٦) بانتاج صنف جديد من الارز (IR-8) أدى إلى زيادة هائلة في المحصول في الهند والفلبين وبلدان آسيوية أخرى . وفي نفس العقد ساعدت الاصناف الجديدة من القمح التي قدمها المركز الدولي في المكسيك لتحسين الذرة المفراء والقمح على تمكين الهند من زيادة إنتاجها الإجمالي من القمح إلى الضعف في غضون ثماني سنوات - وهو إنجاز كبير لم يحققه أي بلد آخر من البلدان الرئيسية في العالم .

١٨ - وقد تركزت الانتقادات الموجهة إلى الثورة الخضراء في آسيا على نتائجها التمييزية اقتصاديا واجتماعيا - وذلك على الرغم من أن البحوث الأخيرة قد بينت أن كبار ومزارع المزارعين على السواء قد استخدموا بشكل عام بذورا وفيرة الغلة بمعدلات متساوية تقريبا من حيث الكفاءة مع تحقيق مكاسب مماثلة . ولكن النقد الاوثق صلة بهذا الموضوع هو أن الطفرة الكمية التي تحققت في آسيا تمثل خاصية تنفرد بها الثقافة الزراعية المتقدمة القائمة على كثافة الأيدي العاملة من الفلاحين والتي تطورت في هذه القارة على مدى الاجيال . ولكن يجب على الذين تساورهم الشكوك في الحكمة من معالجة التحدي الذي يواجهه افريقيا عن طريق الاستثمار الكافي في مجال التكنولوجيا ، التمدي لثلاثة اعتبارات هامة هي : السجل العالمي لعوائد هذه الاستثمارات ، والدور التاريخي الذي قامت به بحوث المحاصيل في افريقيا ؛ والامكانيات التي تتيحها الزراعة في افريقيا لإحداث تغيير متزايد عن طريق تكييف تكنولوجي واسع النطاق . ومن الواضح أن المطلوب في نهاية المطاف هو وجود رؤية تدعم ذلك واتباع استراتيجية فعالة حتى نهايتها لاتقتصر على سنة أو سنتين في إطار مشروع محدد تحديدا ضيقا بل تمتد على مدار طويل الأجل . ويتم استعراض هذه المناقشة بإيجاز .

١٩ - وهناك ثمة اتفاق عام في الوقت الراهن على أن البحوث الزراعية تعد نشاطا استثماريا مفيدا . وتتوافر حاليا في البلدان الصناعية وفي أمريكا اللاتينية وآسيا أكثر من ٥٠ دراسة عملية عن معدل عائد الاستثمار في ميدان البحوث الزراعية . وتشير هذه الدراسات بشكل متسق إلى ارتفاع معدل عائد الاستثمار في ميدان البحوث الزراعية

بما يتراوح بين ٤٠ و ٦٠ في المائة . ومما يدعو إلى الدهشة أن الدراسات الخمسين المتعلقة بمعدلات عائد من البحوث الزراعية لا تتضمن أية أمثلة عن افريقيا .

٢٠ - وينبثق عن السجل التاريخي لافريقيا أربع رؤى هامة . أولا ، إن الامتداد المحسنة من القطن والفول السوداني ، ونخيل الزيت ، والبن والشاي ، قد ساعدت على انفتاح الاقتصاد الريفي في افريقيا وتوفير الفرص الاقتصادية لملايين المزارعين . فعلى سبيل المثال ، يوجد حاليا ١٨ ٠٠٠ من أصحاب الملكيات الصغيرة ينتجون الشاي في كينيا . ثانيا ، كانت هناك طفرة من نوع الثورة الخضراء تحققت في نخيل الزيت في زائير في الستينات ، وفي الذرة الصفراء المهجنة في زيمبابوي في الخمسينات وكينيا في منتصف الستينات . وعلى الرغم من عدم الإعلان عن هذه الانجازات الهامة على نطاق واسع في المؤلفات العلمية أو الصحافة الشعبية إلا أنها تبيّن الدور الذي يمكن أن تقوم به البحوث الزراعية الطويلة الاجل في انتاج تكنولوجيا جديدة من داخل افريقيا . ثالثا ، تبيّن التجربة التاريخية أن معظم الابحاث التي اجريت خلال فترة الاستعمار ، باستثناء بحوث الذرة الصفراء المهجنة في زيمبابوي (١٩٣٢ - ١٩٤٩) وفي كينيا (١٩٥٥ - ١٩٦٤) كانت تركز على محاصيل التصدير . رابعا ، يبيّن السجل العملي أن متوسط الفترة الزمنية منذ الشروع في إجراء البحوث حتى ظهور التكنولوجيا الجديدة ، يبلغ ١٠ سنوات تقريبا . وبالتالي فإن الفترة الزمنية اللازمة لإجراء بحوث زراعية لمواجهة الازمة الزراعية الحالية ، تقتضي وجود برامج استثمار طويلة الاجل ودعم مستمر طويل الاجل من جانب الدول الافريقية والجهات المانحة على السواء .

٢١ - وهناك المزيد من الرؤى التي يمكن استنباطها من هذا الامتراض الموجز للتطورات داخل افريقيا ، والتي تتمثل بوجه خاص بتنمية الانتاج الغذائي . ولقد استمرت حكومات فترة ما بعد الاستعمار في إيلاء البحوث الزراعية نفس الاهتمام الذي كانت تتمتع به في الماضي مع قدر من التنويع . ولكن عدم وجود جماعات ضغط قوية تطالب بإجراء بحوث فعالة ، أضعف نظم البحوث الزراعية . وما برح مزارع المزارعين يفتقرون إلى حد كبير من التنظيم الجيد وفرصهم للوصول إلى السلطة السياسية محدودة . وغالبا ما كان ينظر المزارعون الاغنياء بالموارد إلى الزراعة بوصفها امتدادا لمصالحهم التجارية الرامية إلى تحقيق الارباح في الاجل القصير بدلا من توفير أسباب الاستثمارية في الاجل الطويل . وتحتاج حاليا نظم البحوث القائمة إلى اصلاح في أغلب الاحوال .

٢٢ - وتؤكد هذه الاعتبارات الاستنتاج الذي مفاده أن الالتزام في الاجل الطويل

بالتنمية التكنولوجية في افريقيا ليس عمليا وجديرا بالاهتمام فحسب بل يقتضي أن يقوم أيضا على أساس الاحوال القائمة في افريقيا ، وأوضاع السواد الاعظم من المنتجين الزراعيين في افريقيا ، ووفقا لوجه التباين المحددة والمتنوعة الجوانب في الشكافات والانماط الايكولوجية في هذه القارة . ويشير ذلك السؤال عن مدى اعتبار نقل التكنولوجيا خيارا لإحراز تقدم أساسي في مجال الزراعة في افريقيا .

### باء - نقل التكنولوجيا : النظرية والتطبيق

٢٣ - عندما حصلت ١٦ دولة افريقية على استقلالها في عام ١٩٦٠ ، ساد تفاؤل كبير حول امكانية تجاوز مراحل التنمية واللاحق بالدول الصناعية . وكان لنقل التكنولوجيا دور رئيسي في زيادة التوقعات التي مفادها أنه بوسع الدول الافريقية الاخذ بالتكنولوجيا لتحديث صناعتها وزراعتها على السواء في غضون فترة زمنية قصيرة نسبيا . ومن ثم ، كان من الطبيعي عند الاستقلال أن تتجه الدول الافريقية والجهات المانحة إلى نقل التكنولوجيا واستيراد أصناف محسنة من المحاصيل وسلالات الماشية لتحديث الزراعة .

٢٤ - وعملية نقل التكنولوجيا من الناحية النظرية واضحة . ومن المؤكد أن العلماء العاملين في أفرقة البحوث وأفرقة العمل والمعاهد يجدون جزاء عملهم . فمن المفترض أن نتاج أفرقة البحوث هذه ، وهي التكنولوجيا المحسنة ، يمكن نقله عن طريق القطاعين العام والخاص إلى العملاء في أماكن جغرافية أخرى . ولكن نظرا لضآلة حجم مجموعات العلماء الزراعيين المدربين وسوء توزيعهم في أغلب الأحيان وتردي الأحوال التي يعملون فيها في معظم البلدان الافريقية ، فإن مفهوم استيراد التكنولوجيا الجاهزة يصبح مقترحا جذابا . كما تشجع المعونة المخصصة على استيراد التكنولوجيا الأجنبية .

٢٥ - وقد أوضح تحليل لنقل التكنولوجيا في الواقع أن العديد من مربي النباتات مثل نخيل الزيت ، والقطن ، والذرة الصفراء ، قد استفادوا من التكنولوجيا المستوردة على مدى عقود كثيرة . ولكن هناك في عديد من البلدان فجوة بين نقل التكنولوجيا من الناحيتين النظرية والعملية . فالكثير من مراكز البحوث الزراعية الدولية العاملة في افريقيا ما برحت تركز أساسا على النقل المباشر لأصناف محسنة من النباتات ، ولم تنفق وقتا طويلا مماثلا في نقل القدرة - أي مساعدة دوائر البحوث والجامعات الوطنية على تنمية قدراتها العلمية الخاصة بها فيما يتعلق باستعراض

واستعارة التكنولوجيا ، فضلا عن تكييف هذه التكنولوجيا لخدمة بيئات محددة ولجذب القوي العاملة الوطنية المدربة والاحتفاظ بها .

٢٦ - وما زالت معظم الجهات تقلل بشدة من أهمية التباين في الزراعة الافريقية والقدرة العلمية الوطنية اللازمة لتحقيق الامكانية الكاملة لإستعارة التكنولوجيا (عن طريق النقل) من نظام البحوث العالمي . ويهيئ القبول دون تمييز بالنقل المباشر للتكنولوجيا وهما سهلا بين كثير من الجهات المانحة مفاده أنه من الممكن والعمل على السواء تفادي العملية الطويلة الشاقة والمكلفة لتعزيز القدرة على إجراء البحوث التطبيقية الأساسية داخل دوائر البحوث الزراعية الوطنية وفي الجامعات الافريقية . ولكن تجربة افريقيا في هذا الشكل من أشكال نقل التكنولوجيا خلال السنوات الخمسة والعشرين الماضية تضيف المزيد من الأدلة إلى الاستنتاجات المعروفة جيدا والتي مفادها أن البلد الذي لديه قدرة بحثية خاصة به في مجال الزراعة هو الوحيد الذي يستطيع أن يجني الفائدة الكاملة من أوجه التقدم في مجال المعرفة المتاح له عن طريق الدوائر العلمية العالمية أو ادماج هذه المعرفة في التكنولوجيا المناسبة لما لديه من موارد وملكات ثقافية .

٢٧ - وخلاصة القول ، إن التكنولوجيا المستوردة تشكل بصورة حاسمة من خلال مرحلة التاريخ الاقتصادي لبلد معين . وفي المرحلة الحالية من مراحل تطور افريقيا ، فإن الفجوة بين نقل التكنولوجيا نظريا وعمليا ، تمثل بصورة جزئية دالة متغيرة للقدرة العلمية المحلية والتنظيمية والادارية المحدودة . ومما يدعو للأسف ، أن الدعم الطويل الاجل لتعزيز القدرة العلمية المحلية يحظى بأولوية دنيا من جانب معظم الدول الافريقية والجهات المانحة التي ، غالبا ما تكون مقيّدة بدورات مشاريع محافظة تتراوح بين ثلاث وخمس سنوات .

٢٨ - ومن التصورات الشائعة بين المانحين أن افريقيا لديها متراكم من التكنولوجيا الزراعية المجربة عمليا لم يتم استخدامها ، وأن التحدي يتمثل في كيفية نشر هذه التكنولوجيا بين المزارعين . وفيما يتعلق بالمحاصيل الغذائية ، تبين الأدلة أنه ، باستثناء الذرة في شرق افريقيا وفي الجنوب افريقي ، والذرة الرفيعة الهجين وتطوير ونشر أصناف المنيهوت والذرة المقاومة للتخطط في بعض أنحاء افريقيا الغربية ، ليس هناك سوى القليل من التكنولوجيا المجربة عمليا غير المستخدمة التي ما زال يتعين نشرها . وهناك أيضا أدلة متزايدة على حدوث نزوب في الوقت الحالي في قاعدة الموارد الوراثية لمحاصيل التصدير لا سيما الكاكاو ونخيل

الزيت والمطاط . وهذا الاضمحلال يمثل بصورة جزئية دالة التحول في أولويات البحوث للتركيز على المحاصيل الغذائية ، ولكنه يرجع أيضا بصورة جزئية إلى نقص الخبرة لدى العلماء الشبان في افريقيا .

### جيم - الاثار المترتبة على توليد التكنولوجيا داخل افريقيا

٢٩ - في غضون السنوات الخمس والعشرين الماضية منذ الحصول على الاستقلال ، عُرف الكثير عن التنمية الزراعية ودور العلم والتكنولوجيا في التحول الذي طرأ على الزراعة في افريقيا . وهناك أدلة عملية شابتة على أن الدول الافريقية والجهات المانحة قد أفرطت في نقل التكنولوجيا - ولا سيما التكنولوجيا الحيوية والكيميائية - وقللت من شأن توليد التكنولوجيا داخل افريقيا . وعلاوة على ذلك ، لم تستطع كثير من الدول الافريقية استغلال نقل التكنولوجيا نظرا لافتقارها إلى حجم كبير من الموارد والعلماء الزراعيين ممن لديهم الحافز تماما على استعراض ونقل التكنولوجيا من الدول المجاورة ، وشبكات البحوث الاقليمية ، وشبكة البحوث العالمية . وعلى الرغم من أن نقل التكنولوجيا ، يمثل عنصرا هاما من عناصر التنمية الزراعية في افريقيا ، فإنه لا ينبغي الاعتماد عليه وحده في حل الازمة الزراعية في افريقيا .

٣٠ - وقد أُشير إلى أنه في ظل النمو السكاني السريع ، واغلاق الحدود ، فإن الحاجة تدعو إلى زيادة النفقات المتعلقة بالبحوث الزراعية داخل افريقيا ليتسنى توليد تيار متواصل من التكنولوجيا الزراعية اللازمة لتكثيف الانتاج الزراعي . كما أظهرت خمس وعشرون عاما من الاستقلال أنه لا ينبغي لراسمي السياسات الزراعية في افريقيا الافتراض بأن مراكز البحوث الزراعية الدولية الـ ١٣ ستزود الدول الافريقية بالتكنولوجيا الجديدة . وعلى الرغم من أن لمراكز البحوث الزراعية الدولية دور ينبغي القيام به في النظام العالمي ، فإنها ليست بديلا عن قيام دائرة بحوث وطنية قوية . والخلاصة العامة للموضوع ، أنه يتعيّن إيلاء مزيد من الاهتمام لتعزيز القدرة العلمية المحلية لافريقيا في مجال التكنولوجيا .

٣١ - والاشارة المترتبة على ذلك بالنسبة للدول الافريقية والجهات المانحة واضحة . اذ سيتعين على معظم الدول الافريقية زيادة الاستثمارات على نحو كبير في مجال بحوث الاغذية ومحاصيل التصدير ، على السواء ، وخاصة بحوث الاغذية ، لخدمة قطاع عريض من المنتجين في المناطق الريفية . ولن يتحقق الفوز في السباق بين زيادة انتاج الاغذية

والايرادات من جهة ، وزيادة السكان في افريقيا من جهة أخرى ما لم تكن هناك بحوث زراعية محلية تنتج تيارا متواصلا عن التكنولوجيا الجديدة .

### رابعا - احتياجات توليد التكنولوجيا ونشرها داخل افريقيا

#### الف - الخيارات الواجب الأخذ بها

٣٢ - بما أن البحث نشاط تختمر فيه الافكار في فترة طويلة ، فإنه ينبغي الأخذ ببعض الخيارات الصعبة فيما يتعلق بأولويات البحث . ويقال هنا إن البحوث المتعلقة بالسلع الأساسية - فيما يتصل بالأغذية ومحاصيل التمدير - ينبغي أن تحظى بأولوية عالية لأن هذا النوع من البحوث يتمتع بالقدرة على توليد موارد جديدة من الدخل والعمالة الريفية . وهناك حاجة أيضا إلى دعم البحوث المتعلقة بالأراضي والرطوبة وحفظ المياه والاستثمار في مجال الهياكل الأساسية الريفية والإرشاد لتسهيل الأخذ بالنظم الزراعية المعدلة والمدعمة على نحو فعال بالتطورات التقنية في مجال المحاصيل وتربية الماشية .

٣٣ - وسيتوقف التوازن بين البحوث العلمية الأساسية والبحاث التطبيقية وبحوث النظم الزراعية والبحاث التي يقوم بها المزارعون على الظروف . بيد أنه في جميع الأحوال ، يتعين إيلاء اهتمام رئيسي لاستمرار إشراك العلماء والمزارعين في مختلف أنواع البحوث بالتعاون مع بعضهم بعضا . وقد حظيت البحوث التطبيقية وحدها في معظم الحالات بقدر كبير من الاهتمام . وقد وردت بالفعل الإشارة في الجزء الثاني إلى القيود المفروضة على نقل التكنولوجيا . وينبغي الأخذ بخيارات فيما يتعلق بأشكال البحوث أيضا . وفي الماضي ، تركزت البحوث على الآفات والأمراض . وعلى الرغم من التشديد على أهمية البحوث الزراعية المتعلقة بالمحاصيل الغذائية فإن هذه البحوث كانت تميل إلى إهمال الاعتبارات العملية في الزراعة فيما يتمل بالمزارعين الفقراء في الموارد المعرضين لمخاطر من قبيل توافر العمالة وزراعة المحاصيل البينية . كما لم تحظ الميكنة الزراعية والحصاد والتخزين والجوانب الاقتصادية الأخرى باهتمام كافٍ<sup>(٨)</sup> . والأكثر أهمية بالنسبة لافريقيا ، أنه قد تم في أغلب الأحوال استبعاد مسألة كيفية قيام المجتمعات المحلية باستغلال الموارد من جدول أعمال البحوث .

٣٤ - ورد في هذا التقرير أنه قد تم إهمال قابلية نظم الإنتاج للاستمرار . وكان

التركيز على المزارع الفرد (سواء كان غنيا أو فقيرا) ولم يكن هناك اهتمام كبير بالطريقة التي يتعين الأخذ بها في إدارة الموارد من الزاوية المجتمعية أو الوطنية أو الإقليمية . وقد تم الأخذ في نظم الإنتاج والبحوث بوجهة نظر قصيرة الأجل جدا تتجه نحو تحقيق الربح . ويتطلب ابتكار نظم قابلة للاستمرار مجموعة تضم أنواع البحوث الأربعة المشار إليها أعلاه . وبما أن لدى معظم البلدان عمليا بالفعل القدرة على انتقاء بعض أنواع النبات وتربيتها فإنه ينبغي أن تعطى الأولوية حاليا للبحوث الأساسية والتطبيقية في مجال ديناميات وإدارة التربة والمياه والميكنة المناسبة والزراعة المختلطة ومسالمة حيوانات الجر بوجه خاص وزراعة المحاصيل البينية والدورات الزراعية والتسميد العضوي والإدارة المتكاملة فيما يتعلق بمكافحة الآفات وتطوير وإدخال الأصناف المناسبة (بما في ذلك الأصناف المقاومة للجفاف) واتخاذ التدابير اللازمة لمكافحة التمرح . ومن الواضح أن البحوث الأساسية لن تكون فعالة إلى حد كبير بدون تعبئة كبيرة للعلماء والموارد المالية التي قد تفوق قدرة بلد ما . وهناك بالتأكيد حاجة إلى قيام التعاون الإقليمي . وسيتعين على أية برامج بحوث إقليمية أن تجد الوسائل التي يرى أي بلد عضو من خلالها أن لديه ما يكفي من سلطة وتحكم لضمان معالجة أولوياته ومشاكله .

٢٥ - ومع ذلك ، فإنه من بين المشاكل البالغة الخطورة التي تحدّ من فعالية البحوث في أفريقيا وجود نظم إيصال ضعيفة لا تستطيع أن تضمن وصول البرامج التكنولوجية المطوّرة في مراكز البحوث إلى المزارع ليتسنى الأخذ بها وتطبيقها ، مما يعزز الحاجة إلى زيادة فعالية نظم الإيصال وتحسين البحوث . وتعرقل الصلات الضعيفة بين البحوث والإرشاد والمزارع بشدة تطوير ونشر التكنولوجيا اللازمة لإحراز التقدم .

٢٦ - وتتعلق الخيارات الأكثر صعوبة بالجماعات المستهدفة في استثمارات البحوث . ومع التسليم بأهمية المزارعين الفقراء في الموارد في جميع البلدان الأفريقية ، فإنه ينبغي إيلاء اهتمام أكبر مما هو عليه الحال الآن للاستثمارات في مجال البحوث التي تستهدف بالتحديد حل مشاكل المزارعين الفقراء في الموارد . وحتى مواضع البحوث العلمية الأساسية (على سبيل المثال ، ديناميات التربة) ينبغي أن تعكس بعض المشاكل الرئيسية التي تواجه صغار المزارعين (بما في ذلك النساء) .

٢٧ - ومع التسليم بانحياز البحوث في الماضي إلى المجالات ذات الإمكانيات العالية فيما يتعلق بالدراسة وهما توزيع الفقر والتعرض لخطر الجوع ، فإنه من المنطقي

تركيز مزيد من الاستثمارات في المناطق الزراعية الايكولوجية الهامشية النائية والتي تعيش عليها على الرغم من ذلك أعداد كبيرة من السكان . وتدعو هذه الاعتبارات إلى إعادة التفكير في السياسة التكنولوجية ليتسنى تركيز الموارد والاهتمام فيما يتعلق بهذه المناطق التي أهمل بعضها في الماضي أو لم يحظ بما يكفي من اهتمام .

#### باء - تعزيز البحوث الأساسية في افريقيا

٣٨ - تعهد المانحون خلال العقود الماضية بتقديم دعم سخى إلى المراكز الدولية للبحوث الزراعية . ومن المحتمل أن يصل مجموع استثمارات المانحين في مجال البحوث التطبيقية في المراكز الدولية للبحوث الزراعية ودوائر البحوث الوطنية إلى عدة مليارات من الدولارات خلال الفترة ١٩٨٠-٢٠٠٠ . وعلى الرغم من الحقيقة التي مفادها أن معظم مراكز البحوث قائمة في افريقيا وتمارس عملها هناك فإن المختبر الدولي للبحوث المتعلقة بأمراض الحيوان والمعهد الدولي للزراعة الاستوائية والمعهد الدولي لتربية الماشية في افريقيا إلى حد ما ، هي الجهات الملتزمة وحدها بإجراء البحوث العلمية الأساسية . وبينما تركز المراكز الدولية الأخرى للبحوث الزراعية على البحوث التطبيقية والدراسات القصيرة الأجل ، يركز المختبر الدولي للبحوث المتعلقة بأمراض الحيوان على البحوث الطويلة الأجل المتعلقة بمرضين يصيبان الماشية هما داء المثقبيات والثليريازيس (حمى الساحل الشرقي) اللذان يصيبان أساسا الماشية في افريقيا .

٣٩ - والدعم المقدم من المانحين والذي يكاد يكون قاصرا على البحوث التطبيقية والاستثمارات المتواضعة في البحوث العلمية الأساسية في الجامعات ومعاهد البحوث الافريقية ، يفترض أن نقل التكنولوجيا والبحوث التطبيقية يكفيان لحل مشاكل الزراعة في افريقيا . ولكن المشاكل التقنية التي تواجه الزراعة في المنطقة على نحو لا يمكن معه لغير الجهود المتضافرة والمتفاعلة في مجالي البحوث العلمية الأساسية والتطبيقية الطويلة الأجل أن تعالج هذه المشاكل على نحو فعال . وعلى الرغم من أن برامج المعهد الدولي للزراعة الاستوائية ومكتب البحوث العلمية والتقنية لهما وراء البحار ومعهد البحوث المتعلقة بالزراعة والمحاصيل الغذائية الاستوائية المضطلع بها في افريقيا الغربية تولي اهتماما بالبحوث الأساسية في مجال التربة حيث أنها تتصل بممارسات زراعة المحاصيل فإنه من الواضح أن البحوث المتعلقة بالتربة المنخفضة الخصوبة وتنمية وإدارة موارد المياه تشمل بعض المجالات التي تحتاج إلى مدخلات من جانب البحوث العلمية الأساسية . والواقع أن هناك احساسا فعليا بالحاجة إلى تعزيز بحوث التربة في افريقيا . كما يقتضي حل الازمة الغذائية والزراعية في افريقيا

بحوثا ومعرفة أفضل بعلم المناخ الزراعي . وباستثناء الأنشطة التي تظطلع بها منظمات البحوث المذكورة أعلاه ينبغي الإشارة إلى مساهمات اللجنة الاستشارية المعنية بالبحوث والتطوير في مجال الحبوب الغذائية بالمناطق شبه القاحلة ، والمعهد الدولي لبحوث المحاصيل في المناطق الاستوائية شبه القاحلة ورابطة تنمية زراعة الارز في غربي افريقيا ، إلخ . وعلى وجه الخصوص ، يعتبر العمل الذي قام به المركز الدولي المعني بعلم وظائف وعلم بيئات الحشرات في مجال الإدارة المتكاملة للآفات وعلم المناعة ذو أهمية كبيرة وينبغي أن يدعم تدعيما كاملا .

٤٠ - وتتيح السنة الدولية لافريقيا فرمة طيبة لتقييم آخر ما وصلت إليه البحوث العلمية الاساسية والتطبيقية في مجال دعم الزراعة في المنطقة ومدى كفاية البحوث العلمية الاساسية التي تظطلع بها مراكز البحوث والدوائر الوطنية والجامعات في افريقيا وإمكانية نقل نتائج البحوث العلمية الاساسية من البلدان الصناعية إلى معاهد البحوث الزراعية في افريقيا . وسوف يسترشد المانحون بنتائج هذه الدراسات فيما يتعلق بالمزج بين البحوث العلمية الاساسية والتطبيقية على مدى الفترة المقبلة التي تتراوح بين عشرين وخمسين عاما . بيد أنه تجدر الإشارة إلى أنه يجري القيام بالفعل ببعض هذه الأنشطة في بلدان مؤتمر التنسيق الإنمائي للجنوب الافريقي بالتنسيق مع مركز التعاون في ميدان البحوث الزراعية للجنوب الافريقي الموجود في بوتسوانا .

٤١ - وهناك تحذير بشأن البحوث العلمية الاساسية وهي أنها بعيدة عادة عن المشاكل الملحة في الميدان . فالباحثون في الجامعات معزولون في العادة ، وينبغي بذل مزيد من الجهود للربط بين الباحثين في مجال العلوم الاساسية والتطبيقية ومع مستعملي التكنولوجيا أيضا . ويمكن استخلاص الدروس من درامة المنظمات الناجحة في هذا الصدد مثل معهد البحوث الزراعية بسامارو (التابع لجامعة أحمدو بللو بنيجيريا) .

#### جيم - تعزيز نظم البحوث الزراعية الوطنية

٤٢ - ينبغي على البلدان الافريقية ، كإجراء لتعزيز نظم البحوث الزراعية ، القيام بجمع وتخزين واختبار المواد الوراثية النباتية المحلية والثروة الحيوانية المحلية فضلا عن تكييف التكنولوجيا المطورة خارج بلدانها . وقد لا تكون هناك في بعض المجالات تكنولوجيا صالحة للاستيراد في شكل جاهز (على سبيل المثال ، حفظ التربة والتسميد العضوي) ، وقد لا يكون هناك في مجالات أخرى ما يدعو إلى عدم استعمال المواد المحلية .

٤٣ - وهناك أيضا حاجة كبيرة إلى إشراك علماء محطات البحوث المباشرة في الأنشطة التي تجرى بالمزرعة وإلى قيام المزارعين بدور في البحوث . وينبغي إشراك المزارعين في المساعدة على وضع برنامج البحوث وتنفيذ بعض التجارب بالمزرعة . كما ينبغي تنفيذ المزيد من البحوث في المزرعة بدلا من المحطة مع التسليم بالاختلاف الكبير في الظروف الطبيعية والاجتماعية - الاقتصادية من منطقة صغيرة إلى أخرى . ويمكن إشراك المزارعين في أنشطة محطات التجارب المحلية .

#### دال - التدريب من أجل تعزيز القدرة العلمية المحلية

٤٤ - في حين تم إيلاء اهتمام كبير بإضفاء الطابع الأفريقي على الخدمة المدنية والصناعة والتجارة ، أعطي اهتمام أقل من ذلك بكثير لإضفاء الطابع الأفريقي على الجامعات ومنظمات البحوث . وقد أسفر ذلك عن وجود نقص حاد في العلماء والمديرين والموظفين الأكاديميين الأفريقيين في مدارس وكليات الزراعة وزيادة الاعتماد بشدة على الخبراء التقنيين الأجانب .

٤٥ - ويدرك المانحون النقص الحاد في العلماء والمديرين الأفريقيين . ولكن المعمول به حاليا في إيغاد عدد كبير من الطلبة الأفارقة إلى الخارج للتدريب بعد التخرج يعدّ في أحسن الأحوال منهجا ذا أفضلية ثانية للوفاء باحتياجات أفريقيا من القوى العاملة في القطاع الزراعي حيث لا يقوم بإجراء بحوث عن المشاكل الأفريقية سوى عدد ضئيل للغاية من هؤلاء الطلاب خلال برامجهم الدراسية . وحتى يصبح التدريب بعد التخرج ذا صلة بالزراعة الأفريقية ، يجب أن يتم في بيئة تطرح مشاكل وتحديات مماثلة للتجربة الأفريقية .

٤٦ - وفي هذا الإطار ، يجب أن يُعَدَّ على تحويل تدريب العلماء والمديرين الأفريقيين في مجال الزراعة عند مستوى الماجستير والدكتوراة من البلدان الصناعية إلى أفريقيا . كذلك ينبغي أن يركز التدريب العالي بعد الجامعي على التطبيق العملي والمهام الميدانية ، وينبغي أن تكون هياكل الحياة الوظيفية للباحثين مجزية للعمل الميداني . ولقد حان الآن وقت إحداث هذا التغيير . ومع ذلك ، فقبل أن يستمر المانحون في دعم برامج استثمار تستهدف زيادة القدرة العلمية والإدارية للتنمية الزراعية في أفريقيا ، ينبغي النظر بتعمق في مسألة التعليم العالي في أفريقيا ضمن دراسة اقليمية خلال السنة الدولية لأفريقيا . وهناك على وجه التحديد حاجة إلى توليد

بيانات بشأن التكاليف المباشرة وغير المباشرة لتدريب الطلبة في أوطانهم مقارنة بتكلفة تدريبهم فيما وراء البحار .

#### هاء - الاتجاهات الواعدة في أبحاث الاستثمار استنادا إلى النجاح القائم

٤٧ - هناك طرق عديدة واعدة للتنمية ولكنها مهمة نسبيا ، إضافة إلى تلك الطرق التي يجري استكشافها عموما . وليس من الممكن وضع قائمة كاملة بهذه الطرق لبيئات مادية أو اجتماعية - اقتصادية مختلفة لأن التجارب في أفريقيا لا تزال تفتقر إلى المقارنة إلى حد بعيد . وتعطى الأولوية في مجال البحث في المقام الأول لتحديد الحالات الأساسية الأربع المتعلقة بالزراعة/إنتاج الأغذية كما هو مبين فيما يلي :

(أ) الأرباح المنتجة المغلقة/اقتصاد تصدير المحاصيل ؛

(ب) السفانا الممطرة ؛

(ج) السفانا الجافة/المناطق شبه الجافة ؛

(د) الحالات الرعوية الزراعية - الحراجية .

والخطوة التالية هي تجميع صورة ، من المصادر الثانوية ومن الأبحاث التجريبية ، عن التكنولوجيات المتوافرة ، المختبرة أو الواعدة . وهناك مهمة متملة بذلك ، هي تحديد العوامل المسؤولة عن وجود المنظمات البحثية والانمائية التي نجحت أو يمكن أن تحقق نجاحا نسبيا في الوضع الأفريقي ، ونشر نتائج كلتا الدراستين في المنطقة على نطاق واسع .

#### ١ - تحسين المحاصيل والماشية

٤٨ - وللبرامج الوطنية لتربية النباتات والحيوانات أولوية عليا بالطبع . ومع ذلك فإن هناك حاجة الآن لزيادة التركيز على إجراء تقدير كفو ومستمر لمشاكل الزبائن الفقراء من الأفريقيين . فينبغي تعزيز نظام الأيصال ، وبوجه خاص الخدمات الإرشادية ، لتحديد فجوة الاتصال بين الباحثين والفلاحين وسدها بمسورة فعالة . وينبغي تحويل أساس احتياجات التربية الحيوانية والنباتية إلى حد بعيد من جمع وفحص المواد

الخارجية المنشأ الى تحسين المواد والسلالات المحلية . ولقد تأخر طويلا إنشاء بنوك للبيذور والمواشي بالتعاون مع الفلاحين والرعاة . كذلك يمكن لزراعة أنواع من الأشجار متعددة الأغراض أن يحسن غلة معظم الأراضي الصالحة للفلاحة علاوة على تحسين انتاج الماشية .

### ٢ - المحافظة على نوعية التربة وتحسينها

٤٩ - هناك فرص ، على مستوى المزرعة ، لزيادة التشديد على إدارة التربة . وتعد أساليب الحرث ، بما في ذلك أدنى تقنيات الحرث وتكييف الأساليب المستخدمة للقوة الحيوانية ، مهمة لهيكل التربة وللقدرة على منع التعرية . كما أن استخدام السماد الأخضر ، وزراعة محاصيل التغطية ، والزراعة المختلطة تعد من الجوانب المهمة في إنعاش التربة وتحتاج الى دراسات تقنية واجتماعية - اقتصادية على السواء . وكذلك ، فإن الزراعة - الحراثة تنطوي على امكانات إدرار الدخل وتحسين التربة وحمايتها مع ارتفاع أسعار الوقود . ويمكن ، على المستوى المجتمعي ، معالجة مشكلة تعرية التربة وتدهورها بتشجيع المجتمعات على الاضلاع ببرامج تتعلق بحفظ البيئية والحراثة المجتمعية . وإرساء حقوق أوضح فيما يتعلق بالأرض واستعمال الاغذية من أجل برامج العمل يمكن أن يوفر حوافز سليمة لتعبئة الدعم لهذا الغرض .

### ٣ - المحافظة على الرطوبة والمياه

٥٠ - نظرا لأن كثيرا من مشاكل افريقيا المتمثلة في انخفاض الغلة وتذبذب الانتاج سببها الجفاف - سقوط الامطار على نحو غير كاف أو شحيح - فإن هناك حاجة إلى إيلاء عناية خاصة لتدابير المحافظة على الرطوبة . ويصدق هذا حتى في المناطق الممطرة المرتفعة حيث تؤدي العواصف المدارية الى تفريغ التربة وتعريتها بشكل مفرط .

٥١ - ونظرا لما يمكن أن يوفره الري من أمن غذائي متزايد ، فيجب زيادة الاستثمار في مجال الري على النطاقين الصغير والمتوسط سواء كان ذلك من مصادر مياه سطحية أو جوفية ؛ ويمكن أن يتم ذلك على المدى المتوسط . ويحبذ هنا اتباع نهج أكثر حذرا فيما يتعلق بالري الواسع النطاق ، بالنظر الى صعوبات الادارة ، وتكلفة مشاريع الري الواسع النطاق وميلها الى تغيير أوجه استخدام الأرض المتممة بالتكيف الجيد . ومع ذلك ، فإن الحجة الاولى المؤيدة للري الواسع النطاق في المناطق شبه الجافة هي حجة غلبة . وهناك حاجة الى خفض التكاليف وزيادة امكانية تنظيم الري الواسع النطاق .

٥٢ - وينبغي تعميم المضخات المائية التي تستخدم الطاقة الشمسية والريحية والحيوانية والبشرية وطاقة الغاز الحيوي . فالتكنولوجيات متوفرة ، والامر يتعلق بتطبيق هذه التكنولوجيات بالنسبة لحفظ المياه/الرطوبة وتحسين تنظيم موارد المياه .

#### ٤ - تكنولوجيات الخزن والنقل والتسويق

٥٣ - كذلك فان تكنولوجيات خزن الاغذية ونقلها وتسويقها ، التي طورتها المجموعات العاملة في مجال التكنولوجيا الملائمة متاحة أيضا ، إلا أنها لم تستخدم على نحو يذكر من أجل تحسين الحالة . ومن المعروف جيدا أن ما يقرب من ١٥ الى ٣٠ في المائة من الاغذية المنتجة يكاد لا يصل الى المستهلك بسبب الفاقة ومشاكل التخزين والنقل والتسويق واتخاذ تدابير كافية بما في ذلك تطوير التكنولوجيات المحلية ، أمر ضروري في مواجهة هذه المشاكل .

#### واو - التغييرات في التكنولوجيا والادارة

٥٤ - والتغييرات المطلوب إدخالها في التكنولوجيا والادارة من أجل الحفاظ على الانتاج الزراعي وانتاج الماشية في أجزاء كثيرة من افريقيا هي تغييرات ذات شأن . ولا يكمن التحدي في تطوير التكنولوجيات لسد "فجوة الانتاج" ، ولكن في تطوير نظم بحث ذات صلة . وسوف تحتاج هذه النظم حينذاك الى توليد تكنولوجيات ذات فوائد ملموسة للمزارعين والرعاة أو الى تقديم إعانات مالية لاستحداثها ، أو إلى إعادة تشكيل هيكل الحوافز حتى تؤتي ثمارها . ويجب ألا تكون زيادة انتاجية الارض على حساب إنتاجية العمل ، قدر الإمكان ، إذ أن من المثالي أن تسير العمليتان جنبا الى جنب . ولن يتأتى ذلك في جميع الاحوال ، ومن ثم يجب على الحكومات والوكالات المانحة أن تكون على استعداد لتقديم إعانة مالية كبيرة و/أو إعادة تشكيل الاقتصاد . والفناء بالنسبة لبرامج العمل هو أحد أشكال إعادة تشكيل الاقتصاد .

٥٥ - كذلك تتطلب استمرار التنمية الغذائية والزراعية في افريقيا لإدارة البنية للموارد الطبيعية . وفي الوقت الحاضر تقوم الدولة بدور شكلي في إدارة الموارد ففي كثير من الحالات ، ونادرا ما يُتوقع من المجتمعات أن تقوم بدور قوي . فيجب على الدول أن توفر التشريع والإطار الإداري اللذين يمكن في ظلهما تفويض مستخدمي الموارد سلطة مراقبتها بمفة رسمية .

### زاي - الاثار المالية

٥٦ - ينبغي أن تكون قد اتضحت الآن أسباب البحث عن المزيد من الموارد المالية المحلية والدولية اللازمة من أجل العلم وتوليد التكنولوجيا والتدريب الزراعي داخل افريقيا . وهناك حاجة الى دعم كبير طويل الأجل لمعالجة المشكلة الهائلة المتمثلة في إعادة توجيه نظم البحث والانتاج في المجال الزراعي في افريقيا وتعزيزها إلى حد كبير ، وتطوير وتعزيز قدرة افريقيا التكنولوجية والعلمية المحلية ، وتحقيق التحول من الزراعة الاستنزافية إلى الزراعة التجديدية .

### خامسا - الموارد المالية للزراعة الافريقية

#### الف - الاتجاهات الماضية

٥٧ - يُعنى هذا القسم بالاحتياجات المالية المقبلة لاستمرار الانتعاش والنمو الزراعيين في افريقيا . وتعالج الموارد المالية هنا بأوسع معانيها كي تشمل تدفقات الاستثمار المحلية والخارجية في القطاع الزراعي ، وكي تشمل أيضا الاموال المطلوبة لاستيراد المدخلات الزراعية والعون الغذائي . ويولى اهتمام خاص للمساعدة الانمائية الرسمية ، لان أنواع المساعدة المطلوبة (لدمج البحث والتدريب وتوفير الهياكل الاساسية المادية والامن الغذائي) ليست جذابة بالنسبة للاستثمار الخاص . وينظر هذا القسم ، بدوره ، في أسباب الفجوة الحادة في الموارد التي تواجه الزراعة الافريقية ، وفي الاتجاهات الاخيرة في تدفقات الموارد الخارجية وكفايتها ، والاحتياجات المالية المقبلة للمبادرات المتوسطة الأجل والطويلة الأجل في القطاع الزراعي .

٥٨ - ويجب لدراسة الاحتياجات المالية المقبلة أن توضع في إطار الاتجاهات السابقة . ومن المسلم به الآن على نطاق واسع أن القطاع الزراعي في معظم أنحاء افريقيا كان يفتقر نسبيا إلى الموارد المالية خلال معظم العقدين الماضيين . وينطبق هذا على الاموال العامة والخاصة ، علاوة على تدفقات الموارد المحلية والخارجية وكان نصيب النفقات الانمائية الحكومية الموجهة للاستثمار في القطاع الزراعي منخفضا عادة إذا قورن بحصة هذا القطاع من السكان والنتاج المحلي الاجمالي . وهكذا فقد تراوح نصيب الزراعة من الاستثمار العام في منتصف السبعينات بين ١٥ و ٢٠ في المائة فسي كثير من البلدان الافريقية التي يبلغ عدد السكان العاملين فيها بالزراعة ٨٠ في

المائة ويبلغ نصيب الزراعة في الناتج المحلي الاجمالي ٦٠ في المائة . ويمدق هذا أيضا على النفقات الحكومية المتكررة في الزراعة والتي بلغت في المتوسط ٥ إلى ٦ في المائة فقط من مجموع النفقات المتكررة العامة في أوائل السبعينات ، والتي هبطت هبوطا حادا بالقيمة الحقيقية في بداية الثمانينات . ويعتبر نصيب الزراعة المنخفض من المساعدات الانمائية الرسمية أدنى من ذلك .

٥٩ - ولا يعد الحجم المتدني نسبيا للتدفقات المالية في الزراعة المشكلة الوحيدة التي يسلم الآن بوجودها في الممارسات السابقة . فقد أشيرت الشكوك أيضا حول صواب أوجه الاستخدام التي أخذ بها في جزء كبير من التدفقات من الموارد ، وكذلك الأمر بالنسبة للهيكل المؤسسية التي عن طريقها كانت الحكومة تتعامل مع مزارعيها . وعلى وجه الخصوص ، من المعتقد أن الموارد كانت توجه في الماضي بلا موجب إلى مشاريع زراعية كبيرة ذات هيبة على حساب صغار المزارعين ، وأن تدخلات الحكومة في تسيير الناتج الزراعي وتسويقه أوجدت مشبطات شديدة لدى صغار المزارعين فيما يتعلق بزيادة الانتاج . ولا يعني هذا أن جميع تدفقات الموارد إلى الزراعة أحدثت آثارا سلبية ، بل بالأحرى أن التشديد النسبي على استخدام الموارد الشحيحة أخفق في تحقيق الظروف المناسبة للتنمية المطردة لقطاع المزارع الصغيرة الذي يعد أساس الاقتصاد الزراعي في معظم البلدان الافريقية .

#### باء - أسباب الازمة في الموارد المالية

٦٠ - تواجه افريقيا أزمة في الموارد المالية تزداد حدتها منذ أوائل السبعينات والتي أدت جزئيا الى تفاقم الازمة الزراعية ، وجعلت من العسير للغاية لاية حكومة افريقية القيام على نحو فعال بتنفيذ الإصلاحات الاساسية في مجال السياسات التي فسي صالح الزراعة .

٦١ - وتتعدد أسباب العجز المتزايد في الموارد المالية ، ولها جذور خارجية ومحلية تنامت خلال السبعينات وفي أوائل الثمانينات بوجه خاص مع تزايد موجة الجفاف . وقد أسفر انخفاض الانتاج الزراعي في السبعينات عن تدني عائدات النقد الاجنبي من الصادرات الزراعية وزيادة حجم الواردات من الاغذية الضرورية . وأدى ذلك الى زيادة مركز ميزان المدفوعات سواء في أغلب البلدان الافريقية الى وقوعها بالفعل فريسة العجز بفعل عوامل خارجية ناجمة عن زيادة أسعار النفط والتضخم الدولي فسي مجال المصنوعات . وبينما انخفضت أسعار معظم الصادرات الزراعية بعد عام ١٩٨٠ مع

استمرار ارتفاع أسعار الواردات ، شهدت البلدان الافريقية تدهورا كبيرا في معدلات التبادل التجاري الخارجي .

٦٢ - وكان لهذه العوامل فضلا عن الاحداث ذات الصلة ، مضاعفات خطيرة على الدين الخارجي لافريقيا الذي تضاعف سبع مرات بين عامي ١٩٧٤ و ١٩٨٤ حيث بلغ ١٤٥ بليون دولار في عام ١٩٨٤ و ٣٠٠ بليون دولار في نهاية عام ١٩٨٥<sup>(٩)</sup> . وتُقدّر تكلفة خدمة هذا الدين بما يتراوح بين ١٤,٦ و ٢٤,٥ من بلايين الدولارات سنويا ، بينما بلغت نسبة خدمة الديون الى الصادرات ٣٠ في المائة في عام ١٩٨٤ ، أي بزيادة قدرها أربعة أضعاف ما كانت عليه في عام ١٩٧٤<sup>(١٠)</sup> . ويعني وجود مشاكل ديون بهذا الحجم ضرورة تحويل نسبة كبيرة ومنتزادة من الموارد المالية المتاحة لدى افريقيا لخدمة الالتزامات المالية السابقة بدلا من استثمارها في برامج الانتعاش الزراعي أو الترويج لنشاط انتاجي جديد . ومن الواضح أن الحاجة الى إجراء استعراض دقيق للالتزامات الديون في البلدان الافريقية تعتبر عنصرا هاما ، في أية مناقشة بشأن الموارد المالية في المستقبل .

٦٣ - ومن العوامل الهامة التي أدت الى تفاقم انخفاض الانتاج الزراعي في بعض البلدان الافريقية ، استمرار المغالاة في قيمة أسعار الصرف ، مما أسفر عن انخفاض كبير في معادل الاسعار الدولية للموارد والحاصلات الغذائية من العملات المحلية . وأدى ذلك في بعض الحالات الى نمو الاسواق الموازية ونقل المحاصيل عبر الحدود الوطنية بطرق غير رسمية . والجدير بالملاحظة ، مع ذلك ، انه ليس خافيا ما يترتب على تصحيح أوجه الاختلال في أسعار الصرف من آثار : فقد يكون هذا التصحيح مخيبا للآمال نظرا لما يخلفه من أثر ضار على أسعار مستلزمات الانتاج الزراعي وعلى المستوى العام للتضخم الذي يواجه المزارعون . وبالتالي ، ليس بالإمكان دراسة سياسة سعر الصرف بمعزل عن الوسائل الأخرى في مجال السياسة الاقتصادية ولا يمكن في هذا السياق عزلها عن الأشكال الممكنة البديلة لدعم ميزان المدفوعات .

#### جيم - التدفقات المالية من المساعدة الإنمائية الرسمية

٦٤ - على الرغم من أن الدين هو أكثر القيود المالية المنظورة التي تواجه البلدان الافريقية في منتصف الثمانينات ، فإن لحجم المساعدة الإنمائية الرسمية وتكوينها أهمية رئيسية في إيجاد حل لمشكلة الدين وتوفير موارد جديدة لاستمرار الانتعاش الزراعي في المستقبل .

٦٥ - ويوضح الجدولان ١ و ٢ التزامات المساعدة الإنمائية الرسمية ، وصافي النفقات على التوالي بالنسبة لكل افريقيا خلال السنوات من ١٩٧٩ الى ١٩٨٤ . وجدير بالملاحظة أن مجموع الالتزامات المتعلقة بافريقيا قد هبطت بصفة مستمرة فيما بين عام ١٩٨٠ و ١٩٨٣ (وهو هبوط بلغ ٣,٩ في المائة) . ومن جهة أخرى ، استمر صافي المصروفات الفعلية للمساعدة الإنمائية الرسمية في التقلب خلال الفترة من ١٩٧٩ الى ١٩٨٤ .

الجدول ١ - التزامات المساعدة الإنمائية الرسمية المقدمة  
الى افريقيا من جميع المصادر : ١٩٧٩ - ١٩٨٤  
(بملايين دولارات الولايات المتحدة)

١٩٨٤	١٩٨٣	١٩٨٢	١٩٨١	١٩٨٠	١٩٧٩	
١٤ ٠٤٤,٨	١٢ ٥٥٢,٦	١٢ ٩٤٢,٧	١٢ ٠٥٩,٤	١٢ ٢٩٩,١	١١ ١٠٧,١	مجموع افريقيا
١٠ ١٦٤,٤	٩ ٧٤٩,٠	٩ ٦٤٩,٤	٩ ٢٨٤,٠	٩ ٩٠٠,٩	٨ ١٣٢,٦	جنوب الصحراء الكبرى
٢ ٩٠٦,٤	٢ ٥٤٢,٩	٢ ٠٦٤,٢	٢ ٤٧٤,٢	٢ ٢٦٦,٨	٢ ٧٩٢,٩	شمال الصحراء الكبرى
٩٧٤,٠	٢٦٠,٧	٢٣٠,١	٢٠١,١	١٣١,٤	١٨٠,٦	افريقيا دون تحديد

المصدر : منظمة الاغذية والزراعة ، مصرف البيانات المجهزة بالحاسبات  
الالكترونية بشأن المساعدة الخارجية المقدمة في المجال الزراعي ، ١٢ آب/أغسطس  
١٩٨٦ .

الجدول ٢ - صافي المبالغ المدفوعة من المساعدة الإنمائية  
الرسمية المقدمة الى افريقيا : ١٩٧٩ - ١٩٨٤  
(بملايين دولارات الولايات المتحدة)

١٩٨٤	١٩٨٣	١٩٨٢	١٩٨١	١٩٨٠	١٩٧٩	
١١ ١٤٨,٨	٩ ٩٩٢,٥	١٠ ٥٢٥,١	١٠ ٤٧١,٠	١٠ ٤٢٩,٦	٨ ٨٧١,٦	مجموع افريقيا
٧ ٨٢٠,٢	٧ ٥٣٢,٩	٧ ٧٥٦,٤	٧ ٥١٢,١	٧ ٥٤٧,١	٦ ٤٢٤,٨	جنوب الصحراء الكبرى
٢ ٢٥٨,٩	٢ ٢٢٧,٩	٢ ٥٥٧,٦	٢ ٧٥١,٥	٢ ٧١٠,٩	٢ ٢٥٤,٨	شمال الصحراء الكبرى
٩٥٩,٧	٢٣١,٧	٢١١,١	٢٠٧,٤	١٧٦,٦	١٩٢,١	افريقيا دون تحديد

المصدر : التوزيع الجغرافي للتدفقات المالية المقدمة للبلدان النامية من  
منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي .

٦٦ - وفيما يتعلق بالزراعة ، كانت الالتزامات الرسمية من المساعدة الخارجية المقدمة الى القطاع في البلدان النامية منخفضة عموماً - حوالي ٢٤ في المائة من مجموع الالتزامات الرسمية المقدمة من المانحين الثنائيين أو الجهات المانحة متعددة الاطراف خلال الفترة ١٩٧٩ - ١٩٨٠ الى ١٩٨٢ - ١٩٨٣<sup>(١)</sup> . وتبيّن البيانات المتاحة عن افريقيا (الجدول ٣) أن هذه الالتزامات من المساعدة الخارجية المقدمة الى الزراعة ، باستثناء، منح المساعدة التقنية ، لم تكن منخفضة فحسب ، بل هبطت بالفعل (في حالة التعريف الواسع للزراعة من قبل منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي) من ٣,٤ من بلايين الدولارات عام ١٩٨٢ الى ٢,٨ من بلايين الدولارات في عام ١٩٨٤ . وهذا الامر أيضا بالإضافة الى أن المبالغ الفعلية المدفوعة قد قصرت كثيراً عن الالتزامات ، كما هو الحال غالباً ، يبيّن مدى ما تعرضت له الزراعة الافريقية من حرمان من الموارد المالية على مدى العقدين الماضيين .

الجدول ٣ - الالتزامات من المساعدة الرسمية (التساهلية

وغير التساهلية) المقدمة الى الزراعة في

افريقيا : ١٩٨٠ - ١٩٨٤

(بملايين دولارات الولايات المتحدة)

١٩٨٤	١٩٨٣	١٩٨٢	١٩٨١	١٩٨٠	
٢ ٨٢١,٨	٣ ٠٩١,٠	٣ ٤١٩,٣	٣ ٠٩٧,٥	٢ ٦٣١,٥	التعريف الواسع
١ ٨٥٠,٧	١ ٩١٣,٧	١ ٥٩٩,٧	١ ٩٠٥,٣	١ ٦٠٨,٩	التعريف الضيق <sup>(١)</sup>

المصدر : منظمة الاغذية والزراعة ، مصرف البيانات المجهزة بالحاسبات الالكترونية بشأن المساعدة الخارجية المقدمة في المجال الزراعي ، ١٢ آب/أغسطس ١٩٨٦ .

(١) يستثنى التعريف الضيق للزراعة الحراجية .

### دال - الاحتياجات من الموارد واستخدامها

٦٧ - يجب بالضرورة أن تسبق مناقشة استخدام الموارد ، تقدير الاحتياجات من الموارد حيث ينبغي تحديد المجالات العريضة التي تحتاج بموارة ملحة الى موارد مالية حقيقية يتم تعزيزها والتي يجب تركيز الجهود عليها في المستقبل . ويقدم برنامج افريقيا ذو الاولوية للانتعاش الاقتصادي للفترة ١٩٨٦ - ١٩٩٠ إطار العمل الذي ينبغي لامي برنامج عمل التركيز في إطاره على إصلاح الزراعة الافريقية وتنميتها . وفي هذا السياق ، ومع مراعاة الاستنتاجات التي تمّ التوصل إليها في الجزء الثالث والرابع من هذا التقرير ، فإن هذه المجالات العريضة كما يلي : (أ) زيادة انتاج الاغذية ؛ (ب) تنمية الاراضي المالحة للزراعة وتحسين الاراضي ؛ (ج) تنمية الانتاج الحيواني والشروة الحيوانية ؛ (د) الميكنة ؛ (هـ) التخزين والتشويق ؛ (و) البحوث الزراعية ، وتدريب القوى العاملة وإرشادها ؛ (ز) إدارة موارد المياه ومشاريع الري ذات التكلفة المنخفضة ؛ (ح) برامج إعادة التشجير ومكافحة الجفاف والتصحر . ويلبي هذه المجالات من حيث الاولوية تقديم الحوافز الى القطاعات التي تدعم الزراعة فضلا عن تعزيزها .

٦٨ - وفيما يتعلق بالاحتياجات من الموارد في المستقبل ، فإنه من الصعوبة بمكان إعطاء تقديرات دقيقة ، في ظل الحالة المالية المعقدة التي تواجه البلدان الافريقية في الوقت الراهن . وتصبح الإغاثة في حالات الطوارئ ، سواء في شكل معونة غذائية أو دعم عام للواردات ، مختلطة في أمرها مع الاحتياجات الطويلة الاجل ، كما تنزع الالتزامات المتزايدة لخدمة الدين الى الاستقطاع من التمويلات الجديدة التي تصبح متاحة . ولكن لحسن الحظ ، أن التقديرات المالية المتعلقة بافريقيا قد وضعت على أساس كل بلد على حدة ، ومجموع تكلفة برنامج الاولوية الوطني المصاغ في إطار برنامج افريقيا ذات الاولوية . وقد تم احتساب الرقم المستهدف للاغذية والزراعة في برنامج افريقيا ذي الاولوية للانتعاش الاقتصادي خلال فترة السنوات الخمس ١٩٨٦ - ١٩٩٠ بمبلغ ٥٧,٤ من بلايين الدولارات أو ٤٤,٨ في المائة من مجموع تكلفة تنفيذ البرامج . وهذا يعني أن المجالات العريضة المحددة أعلاه في قطاع الاغذية والزراعة ستطلب نفقات تبلغ ٥٧,٤ من بلايين الدولارات في السنوات الخمس المقبلة . وقد التزمت البلدان الافريقية التزاما تاما بأن توفر من هذا المبلغ ٤٠,٣ من بلايين الدولارات من مواردها المحلية تاركة فجوة مقدارها ١٧,٢ من بلايين الدولارات يتحملها المجتمع الدولي .

٦٩ - وثمة عنصر رئيسي في هذا التقرير هو التأكيد على أهمية البحوث الزراعية في

تطوير التكنولوجيا الملائمة للأغذية والزراعة في افريقيا والحاجة الى زيادة كفاءة  
في الموارد المالية المخصصة للبحوث الزراعية . لسوء الحظ ، أن برنامج افريقيا ذي  
الاولوية للانتعاش الاقتصادي لا يقدم أية إشارة الى حصة البحوث في المبلغ المخصص  
للزراعة وهو ٥٧,٤ من بلايين الدولارات . ويرد تقدير للاحتياجات المالية المقبلة لنظم  
البحوث الزراعية الوطنية في افريقيا في السنوات المقبلة ، في الاستنتاجات  
والتوصيات الواردة في الدراسة التي أعدها برنامج الامم المتحدة الإنمائي بالاشتراك  
مع منظمة الأغذية والزراعة بشأن البحوث الزراعية الوطنية في بلدان نامية  
مختارة<sup>(١٣)</sup> . وتوصي هذه الدراسة بعد تحليل مستفيض لجميع الأدلة ذات الصلة بأنه من  
أجل تحقيق التنمية والنمو بشكل مستمر في مجال الزراعة في افريقيا ، ينبغي أن تصل  
النفقات المتعلقة بالبحوث الزراعية الى ما يتراوح بين ١٠ و ٢٠ في المائة من مجموع  
الاموال الملتزم بها للتنمية الزراعية والى ما لا يقل عن ١ في المائة من الناتج  
المحلي الإجمالي الزراعي<sup>(١٣)</sup> .

٧٠ - وفي إطار برنامج افريقيا ذي الاولوية للانتعاش الاقتصادي ، فإن التوصية  
بضرورة تخصيص ما يتراوح بين ١٠ الى ٢٠ في المائة من مجموع الاموال الملتزم بها  
للزراعة للبحوث قد تقتضي توفير نفقات استثمارية تتراوح بين ٥,٧٤ و ١١,٤٨ من بلايين  
الدولارات في مجال نظم البحوث الزراعية الوطنية في افريقيا في السنوات الخمس ،  
١٩٨٦ - ١٩٩٠ ويمثل ذلك استثمارة سنويا بنسبة تتراوح بين ١,٢ الى ٢,٢ من بلايين  
الدولارات ، وتقديرا طليما للموارد اللازمة لتحقيق الإصلاحات المطلوبة في مجال البحوث  
الوارد مناقشتها في الجزءين الثاني والثالث من هذا التقرير<sup>(١٤)</sup> . ولما كان الإطار  
الزمني لكي تحقق هذه الإصلاحات استثمارية التنمية والنمو في قطاع الأغذية والزراعة  
في افريقيا هو ٢٥ عاما ، فيكون من الضروري استمرار الاستثمار بهذا الحجم طوال هذه  
الفترة .

٧١ - ولدعم استثمار يبلغ ٢,٢ بليون دولار في السنة وهو الحد الاعلى المستصوب  
لتحقيق طفرة تكنولوجية ، سوف يتعين على الحكومات الافريقية تقديم التضحيات بما في  
ذلك تكثيف الخدمات لدعم البحوث وزيادة القدرة الاستيعابية لهذه الزيادة الكمية في  
الموارد من خلال زيادة الروابط بين دوائر البحوث والإرشاد الزراعي ، والجامعات  
والخدمات الاخرى ذات الصلة . وعلى أية حال ، فإنه مهما تكن التضحيات التي يجب أن  
تقدمها افريقيا ، فإنها لا تستطيع بالتاكيد توفير جميع الموارد اللازمة لوضع أساس  
التحوّل الهيكلي في القطاع الزراعي وفي جميع الاقتصادات الافريقية . ومن ثم ينبغي  
أن تتيح السنة الدولية لافريقيا الفرصة للمجتمع الدولي لدعم برنامج افريقيا ذي  
الاولوية للانتعاش الاقتصادي .

سادسا - الخلاصة

٧٢ - يوجّه انتباه الجمعية العامة الى الفقرة ٢ من قرارها ١٩٨/٢٨ الذي لاحظت فيه أنه يمكن تعيين سنة ١٩٩١ بوصفها السنة الدولية لتعبئة الموارد المالية والتكنولوجية لزيادة انتاج الاغذية والزراعة في افريقيا ، مع مراعاة المعايير ذات الصلة المحددة في مرفق قرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ٦٧/١٩٨٠ المؤرخ في ٢٥ تموز/يوليه ١٩٨٠ .

٧٣ - كان هذا التقرير عند تقديمه الى المؤتمر الوزاري للجنة الاقتصادية لافريقيا (٢٣ - ٢٧ آذار/مارس ١٩٨٧) يتضمن اقتراحا تفصيليا بشأن الترتيبات الخاصة التي يتعيّن وضعها فيما يتعلق بالسنة الدولية وبالنظر الى انه قد تم في الدورة الاستثنائية الثالثة عشرة للجمعية العامة اعتماد برنامج عمل الامم المتحدة من أجل الانتعاش الاقتصادي والتنمية في افريقيا للفترة ١٩٨٦ - ١٩٩٠ ، يعتقد الامين العام بأنه قد يكون من الانسب النظر فيما ينبغي اتخاذه من إجراءات أخرى بشأن القرار ١٩٨/٢٨ في سياق تنفيذ برنامج عمل الامم المتحدة .

الحواشي

- (١) البنك الدولي ، Tward Sustained Development in Sub-Sahara ، Africa : برنامج عمل مشترك ، ١٩٨٤ .
- (٢) منظمة الامم المتحدة للاغذية والزراعة/صندوق الامم المتحدة للأنشطة السكانية/المعهد الدولي لتحليل النظم التطبيقية : " الارض والسكان" ، ورقة مقدمة الى الدورة الثانية والعشرين لمؤتمر منظمة الامم المتحدة للاغذية والزراعة - روما ، تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٣ .
- (٣) منظمة الامم المتحدة للاغذية والزراعة ، حالة الاغذية والزراعة ١٩٨٦ ، CL 90/2 - الملحق رقم ١ ، تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٦ ، الصفحة ٧ الفقرة ٣٠ .
- (٤) اجتماع المانحين المعني بإصلاح الزراعة في افريقيا ، روما : ٢ آذار/مارس ١٩٨٥ .
- (٥) اللجنة الاقتصادية لافريقيا ، حالة الاغذية والزراعة في افريقيا E/ECA/CM.10/19 ، اديس ابابا ، ١٤ شباط/فبراير ١٩٨٤ ، الجدول ٥ .
- (٦) اللجنة الاقتصادية لافريقيا ، Africa's food and agriculture ، crisis: prospects and proposals for 1985 and 1986 ، (E/ECA/CM.11/29) ، ١ نيسان/ابريل ١٩٨٥) صفحة ٣ .
- (٧) A/40/666 ، المرفق ، إعلان ، AHG/Decl.1 (د - ٣) ، المرفق .
- (٨) برنامج الامم المتحدة الإنمائي/منظمة الامم المتحدة للاغذية والزراعة : البحوث الزراعية الوطنية ، تقرير عن دراسة التقييم في بلدان مختارة ، روما ، ١٩٨٤ ، صفحة ٦ .
- (٩) منظمة الوحدة الافريقية/اللجنة الاقتصادية لافريقيا ، "عرض افريقيا المقدمة الى الدورة الاستثنائية للجمعية العامة للأمم المتحدة بشأن الازمة الاقتصادية والاجتماعية في افريقيا" ، اديس ابابا ، آذار/مارس ١٩٨٦ ، A/AC.229/2 ، صفحة ٦٣ و ٦٤ .

الحواشي (تابع)

(١٠) المرجع نفسه .

(١١) منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي ، ٢٥ عاما من التعاون الإنمائي : استعراض (باريس ، ١٩٨٥) صفحة ٢١٤ .

(١٢) البحوث الزراعية الوطنية ...

(١٣) المرجع نفسه ، صفحة ٦٥ ، الفقرة ٨ - ٢ .

(١٤) يستلزم معدل الاستثمار في مجال البحوث الذي لا يقل عن ١ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي الزراعي كما اقترحته أيضا الدراسة التي أجراها برنامج الأمم المتحدة الإنمائي بالاشتراك مع منظمة الأغذية والزراعة ، والغريق العامل\* التابع للبرنامج الخاص للبحوث الزراعية (SPAAR) ، استثمارة سنويا يبلغ ٠,٧ من بلايين دولارات الولايات المتحدة . ويعد هذا التقدير على أية حال ، منخفضا حيث قد يسفر عن نقص في التكنولوجيا (البحوث الزراعية الوطنية ، صفحة ٦٥ ، الفقرة ٨ - ١) .

\* مشروع مبادئ توجيهية لتعزيز نظم البحوث الزراعية الوطنية في افريقيا جنوب الصحراء الكبرى ، تشرين الأول/أكتوبر ١٩٨٦ ، صفحة ١١ .

-----